

裁军谈判会议

Chinese

第一四四九次全体会议最后记录

2018年2月28日星期三上午10时40分在日内瓦万国宫举行

主席：薇罗妮卡·巴德女士 (瑞典)

GE.18-20380 (C) 160719 170919



* 1 8 2 0 3 8 0 *

请回收 

主席(以英语发言): 我宣布裁军谈判会议第 1449 次全体会议开始。

尊敬的同事们, 我们今天上午继续进行裁军谈判会议的高级别部分。请允许我暂停会议, 欢迎今天上午的第一位贵宾, 土耳其外交部副部长艾哈迈德·耶尔迪兹先生阁下。

会议暂停片刻。

主席(以英语发言): 阁下, 感谢你今天在裁军谈判会议上向我们发表讲话。

耶尔迪兹先生(土耳其)(以英语发言): 主席女士, 今天我很荣幸在本会议上发言。今年, 土耳其是主持裁谈会的六个国家之一。这让我更加高兴来到这里。我要感谢联合国秘书长把裁军问题放在其议程的首位。这对我们所有人来说都是极大的鼓舞。我还要感谢中满女士和联合国裁军事务厅的不懈努力。

主席女士, 所有发言者都强调了裁谈会的重要性。他们强调其在国际论坛中有独特的地位, 并且有谈判具有法律约束力的裁军文书的特殊任务。许多人还正当地对缺乏实质性进展表示了失望。我们的共同责任是创造一种妥协和灵活的气氛, 以维持本会议的相关性, 并使其能够恢复实质性工作。裁谈会有可能带来不同, 真正的不同。生物武器公约和化学武器公约以及《全面禁止核试验条约》证明了这一潜力。

我们需要就裁谈会的工作方案达成共识。就禁止生产用于核武器和其他核爆炸物的裂变材料的非歧视性和可核查的条约开展谈判, 这将是朝着正确方向迈出的一步。当然, 这样的条约需要考虑到所有人的正当的安全关切。我们的最终目标是建立一个没有核武器的世界。为此, 《不扩散核武器条约》的成功和普遍实施是正确的起点。2010 年行动计划中有待落实的一项承诺是召开一次关于建立中东无核武器和所有其他大规模毁灭性武器区的国际会议。这一承诺不容忽视。

《条约》和当前的审议周期不应因其他地方的努力而受到破坏。我们期待即将举行的《条约》筹备委员会会议, 我们将积极和建设性地参与其工作。应以平衡的方式处理《条约》的三大支柱。完全遵守其国际义务的国家有权利用核能的好处。

最近几个星期, 朝鲜半岛一直处于“奥林匹克和平”的阶段。但是, 半岛局势仍然紧张。朝鲜民主主义人民共和国进行的弹道导弹发射和核试验危及和平与安全。我们与国际社会一道呼吁朝鲜民主主义人民共和国理性和负责任地行事, 遵守联合国安全理事会的决议。

关于伊朗核计划问题, 《联合全面行动计划》作为多边外交的成功范例摆在我们面前。我们都珍视它。它应得到所有人的尊重和支持。

关于另一个问题, 《全面禁止核试验条约》的早日生效对全球不扩散和裁军工作至关重要。我们再次敦促其余的附件 2 国家签署和批准该条约, 不再拖延。

主席女士, 裁谈会拥有履行其职责的授权、议事规则和成员构成。它所缺乏的是必要的政治意愿。我们有责任克服这一挑战。土耳其愿意为实现这一点尽自己的一份力量。

主席(以英语发言): 现在请允许我暂停会议,以便陪同耶尔迪兹先生退席。

会议暂停片刻。

主席(以英语发言): 我谨向下一位贵宾俄罗斯联邦外交部长谢尔盖·拉夫罗夫先生阁下表示热烈欢迎。先生,请你发言。

拉夫罗夫先生(俄罗斯联邦)(以俄语发言): 主席女士,秘书长先生,我要再次感谢你们给我机会在这个权威的论坛上发言。裁军谈判会议在军备控制、裁军和不扩散领域发挥着独特作用,当然,它在与联合国裁军委员会和大会第一委员会共同组成的持久国际机制中也占有特殊位置。在裁谈会的主持下制定了若干重大协定。这些协定支持了我们的信念,即人类有能力避免自我毁灭。世界范围内为实现裁军议程,找到合理的妥协,并创造条件以支持和平以及所有人的平等和不可分割的安全所作的努力呈现出一盘散沙的局面,而提高本论坛的有效性对改变这种局面具有决定性意义。在当今国际舞台复杂的条件下,确保安全与稳定的系统性集体努力在全球和区域范围内都具有特殊重要性。

我们必须认识到,近年来我们论坛的工作有所动摇。因此,必须克服我们的分歧,并最终商定裁谈会平衡的工作方案。解决目前军备控制和防扩散的问题要求我们紧急恢复谈判工作。我们认为,如果我们依靠谈判的丰富遗产和长期传统来统一本论坛的所有各方,就可以纠正这种情况。历史经验告诉我们,即使在最困难的时期,也必须表现出决心和责任,在狭隘的国家利益上妥协,并对这一时代的主要挑战作出统一反应。

当然,国际议程上的核心项目仍然是核裁军问题。作为这一进程的负责任和一贯的支持者,俄罗斯正在为进一步削减进攻性战略武器做出特殊贡献。2月5日,我们确认已经实现俄罗斯联邦和美利坚合众国之间新的《削减战略武器条约》规定的运载工具和弹头的限制。因此,与冷战高峰期相比,俄罗斯的核武库实际上减少了85%以上。

此外,尽管执行这项俄美条约取得了令人瞩目的成就,但我们不得不提请华盛顿的同事注意许多悬而未决的问题,其中一些问题涉及单方面将大量运载工具从核算中去除,这实质上绕开了《条约》规定的程序,而这些程序的假设是将运载工具从核算中去除的方法应该是另一个国家所能理解的。同样令人关切的是,美利坚合众国的做法在其新的核战略下发生了变化,该战略预期核武器的作用将会增加。这包括开发和部署所谓的“低当量”弹头,这将降低使用核武器的门槛。

尽管如此,根据《不扩散核武器条约》的精神和文字,我们已经非常接近一个时点,即核裁军方向的进一步努力必须让所有具有核武器能力的国家参与。此外,我们不能忽视新的现实:如果不考虑对战略稳定和国际安全具有破坏性影响的一系列因素,就不可能实现裁军,包括当前不受限制地部署全球弹道导弹防御系统、发展高精度非核进攻性战略武器、不批准《全面禁止核试验条约》、以及在太空部署打击武器的前景。

美国的非战略核武器继续存在于欧洲,还有所谓的“核共享”这样的做法正在破坏稳定,核裁军也因此受到阻碍。众所周知,在相关的核演习中,北大西洋公约组织成员参与规划使用美国的非战略核武器,并获得了相关技能,这严重违反了《不扩散核武器条约》。任何人都应该清楚,这涉及到美国军事人员训练欧洲国家的武装部队对俄罗斯联邦使用战术核武器。

我想重申，俄罗斯没有部署任何战术核武器，也没有进行核打击演习。我们将我们的弹头集中在我国领土内的中央储存地点。而在这种情况下，美利坚合众国却在欧洲拥有准备使用的战术核武器，这一事实不仅是冷战的遗留物，而且是一种咄咄逼人的侵略性姿态。我希望欧洲公民能够对他们领土上存在的最危险的大规模毁灭性武器坚决地说“不”，特别是因为这些武器属于唯一曾经使用过它们的国家，用于袭击广岛和长崎的人民。

如果不考虑影响战略稳定的所有因素，或不意识到确保所有人享有平等安全的原则，就不可能更接近消除核武器，而这是《禁止核武器条约》的作者的呼声。正如我们一再指出的那样，这一举动不仅无助于实现无核世界的崇高目标，而且还给维持《不扩散核武器条约》的可行性和确保即将召开的《条约》缔约方审议大会的有效性造成了问题。巧合的是，今年将是《条约》开放供签署第 50 年。

为了保持这一关键文书的效果，我们能看到《全面禁止核试验条约》生效方面的切实进展也至关重要。它是在裁谈会上起草的，它可以成为克服核国家与无核国家之间的鸿沟的基础。此外，关于举行在中东建立无核武器和其他大规模毁灭性武器区的国际会议，有必要最终在这方面取得实际进展。

我想特别谈谈化学武器裁军问题。俄罗斯完全销毁了其储存的化学战制剂。与此同时，我们看到美利坚合众国的矛盾情况，作为《化学武器公约》的主要缔约国之一，它曾一直坚持在 2007 年之前通过一项销毁化学武器的全球法律义务，现在却拥有这种大规模毁灭性武器世界上最大的武器库，而消除该武器库的前景仍不明朗。与此同时，华盛顿援引“白盔”这样的名誉扫地的虚假新闻专家，对叙利亚政府提出了荒谬的指控。叙利亚政府在与国际恐怖主义斗争的极其困难的条件下，响应“莫斯科——华盛顿联合倡议”，在最严格的国际监督下销毁了其化学武器库存，并继续与禁止化学武器组织秘书处合作。令人遗憾的是，大马士革使用了有毒化学品的指控虽未经证实，却正被美国及其盟国用来作为反叙利亚地缘政治工程的工具。

就在一小时前，在法国的倡议下，在距离这里不远的地方召开了一次非正式会议，宣扬他们反叙利亚的最新主意，即 1 月 23 日在巴黎成立的“反对使用化武有罪不罚问题的国际伙伴关系”。我们重申，我们不承认建立这种选择性和非包容性的倡议，其意图是让一群想法相近的人组成没有其他不同观点的小圈子，以取代在禁止化学武器组织和联合国内进行的辩论。联合国秘书处的高级代表认为参加这一非包容性的活动是恰当的，这令人难以置信。

我们也不应该忘记生物武器的威胁，这种武器的致命性足以超越所有已知的人类破坏手段。与以前一样，美国正在阻止制定《生物及毒素武器公约》的核查机制。我希望我们的美国同事负起责任，找到摆脱这种僵局的方法。目前，遗憾的是他们倾向于坚持僵局，同时通过强迫各国签订不属于《公约》的双边协定，建立一个仅由美国控制的生物安全体系，以便于操纵。

去年在俄罗斯担任裁军谈判会议主席期间，在一些负责任和讲道理的代表团的协助下，我们确保将起草打击化学和生物恐怖主义行为的国际公约的提案列入了议程。关于这个问题的实质性讨论需要在本次届会期间继续进行。我希望这能做到。起草这项特别相关的文书符合所有国家的利益，可以使裁谈会能够完全按照其任务的规定恢复工作。

我们的另一个优先事项是避免在太空进行军备竞赛。俄罗斯不是唯一对近地空间武器化前景感到警觉的国家，我们旨在应对这一威胁的倡议获得了广泛支持证明了这一点。我要重申，10 年前在日内瓦这里，我们和我们的中国朋友分发了一份条约草案，内容是防止在外层空间部署武器和对外层空间物体进行武力威胁或使用武力，2014 年我们提出了草案的更新版本。

我认为，如果不起草和通过一项具有法律约束力的国际协定，其中包含防止在太空部署武器的可靠保障，那么解决确保国际安全和战略稳定的问题几乎是不可能的。我们准备与所有利益攸关方讨论任何问题。我们认为，定于今年启动的防止外层空间军备竞赛政府专家小组是联合寻求答案的最佳机制，也是在裁军谈判会议上推动这一进程所需的额外措施。

俄罗斯愿意在协商一致决定的任何平衡工作方案的基础上恢复裁谈会的谈判。关于裁军谈判会议任何议程项目我们都没有的禁忌话题。我们既有政治意愿也有专家能力在这个论坛上开始全面谈判。与两天前在这里发言的联合国秘书长一样，我们欢迎裁谈会于 2 月 16 日通过设立五个附属机构的决定，以寻求解决办法，从而就议程项目启动谈判。

最后，我要指出，俄罗斯呼吁你们所有人表现出政治意愿和可能的最强责任感，以便恢复裁谈会的实质性工作。我们相信，实现真正有效的军备控制协定的途径只能是通过全面谈判和寻求共识决定。

我祝愿你的工作取得圆满成功，并希望我们能够克服目前阻碍这一重要国际论坛活动的问题。

主席(以英语发言): 现在请允许我暂停会议，以便陪同拉夫罗夫先生退席。

会议暂停片刻。

主席(以英语发言): 我谨欢迎伊朗伊斯兰共和国外交部负责法律和国际事务的副部长吴拉姆侯赛因·德赫加尼先生阁下。先生，请你发言。

德赫加尼先生(伊朗伊斯兰共和国)(以英语发言): 主席女士，尊敬的代表们，我很高兴有机会在裁军谈判会议上发言。首先，主席女士，让我祝贺你担任会议主席。

今天，我的发言主要限于核武器的极端风险。最近几个月，包括上星期一在裁军谈判会议上发表的讲话中，联合国秘书长曾多次警告说，“全球对核武器的焦虑是冷战以来最严重的”。我们认同这一事实和有根据的评估。同样的焦虑导致绝大多数国家在没有核武器国家参与的情况下于 2017 年 7 月谈判和缔结了一项禁止核武器的条约。出于同样的考虑，诺贝尔委员会将 2017 年诺贝尔和平奖授予国际废除核武器运动，因为其工作引起人们关注一旦使用核武器的灾难性人道主义后果，也因为其为实现基于条约禁止此类武器的开创性努力。出于同样的焦虑，并为了突显焦虑，《原子科学家公报》的科学和安全委员会去年 1 月决定将他们的末日时钟朝午夜往前拨 30 秒，末日时钟象征着全球核战争威胁，而午夜是人类的终结。

这些焦虑和担忧有一定的背景。核武器国家继续未能履行《不扩散核武器条约》第六条规定的法律义务，即谈判核裁军，这造成了对《条约》是否有实力和能力履行其核裁军承诺的信任危机，并使《条约》处于极大的压力之下。核裁军的方向没有取得进展，核武器国家却正在朝着相反的方向迅速取得进展，通过大量投资使其核力量现代化，并开发更新和更有效的核弹头。例如，美国已宣布计划在未来 30 年内投入 1.25 万亿美元来替换和升级其核武器库。因此，新一轮核军备竞赛正在进行中。这是一个令人严重关切的问题。在核武器国家的安全和军事的政策和理论中，核武器的作用和重要性已经提升，这十分危险。最近，一个核武器国家的元首公开和不负责任地吹嘘他的核按钮比其他人的大得多。我们绝不能忘记，强调核武器作为最终安全保障的作用的鲁莽政策和声明，再加上核裁军方面缺乏进展，这不可避免地会产生意想不到的后果，包括鼓励核武器的扩散和增加核对抗与核战争的可能性。当我们看到朝鲜半岛日益增长的危险时，这一点显而易见。

造成这种状况的根本原因是缺乏放弃核威慑理论和核恐怖平衡的政治意愿。“有核武器的”必须接受关键的事实：我们生活在一个全球化的安全环境中。冷战时代危险和错误的安全范式以一个两极分化的世界为前提，这个世界分为两个不同的阵营，一个没有核武器，另一个配备了核武器或受到核武器的保护并且只关心自身的安全而不惜牺牲其他人，这让人再也无法容忍。将国家分为核武器国家和无核武器国家，这并不能反映核武器被贬斥为恐怖武器的广泛进程、它们作为一类大规模毁灭性武器的地位、以及它们对国际安全构成的重大威胁。

拥有核武器是不可接受和不道德的，应该被贬斥，以鼓励旨在彻底消除核武器的集体努力。对核武器的贬斥并没有使规则制定脱离社会背景。相应地，国际社会根据这些武器的累积历史和性质，使核武器领域的研究和开发受到贬斥。就我们而言，宗教教义加深了对核武器的贬斥，不得以拥有核武器为荣。恰恰相反，我们的最高领导人发布的宗教法令禁止生产、拥有、使用或威胁使用核武器，核武器是非法的、徒劳的、有害的和危险的，而且是一种巨大的罪恶。

在全球化的安全体系中，核武器作为最骇人听闻的大规模毁灭性工具必须完全消除，因为它们的存在破坏了基于《宪章》的所有国家享有和平与安全平等权利的原则，这是最基本的人权，也正是国际人道法的根基。

裁军谈判会议必须响应全球对核武器的焦虑，响应在国际舆论支持下绝大多数联合国会员国希望结束核武器威胁这一事实。鉴于东北亚安全局势恶化，废除核武器比以往任何时候都更加重要。核武器的任何使用都将造成灾难性的人道主义后果。只有通过将其彻底消除，我们才能真正保证核武器永远再不会被使用，保证过去的悲剧不会重演。

裁军谈判会议是整个国际社会的唯一多边裁军谈判论坛。裁谈会及其前身为寻求一个不受大规模毁灭性武器威胁的世界做出了宝贵的贡献。但是自 1996 年以来，裁谈会在核裁军谈判方面没有采取任何向前的步骤。缺乏进展令人沮丧。为了维持其功能和相关性，裁谈会必须在建立无核武器世界的多边工作中发挥主导作用。它应该就一项关于核武器的全面公约开始进行谈判。

核武器国家似乎认为它们已经无限期延长《不扩散核武器条约》，它们不再需要费心去说服无核武器国家。这种算计破坏了《条约》的有效性和完整性。上周决定设立各种附属机构，旨在促进对若干议程项目的理解和深化技术讨论，这将为均衡和全面的工作方案铺平道路。为此，我们都必须准备好认真地和建设性地工作，克服裁谈会长达二十年的僵局。

作为核裁军的坚定支持者，伊朗对不扩散核武器和其他大规模毁灭性武器有浓厚的兴趣和承诺。其政策基于理性、法律和宗教依据。在此坚实的基础上，伊朗是所有关于大规模毁灭性武器的国际协定的缔约国，并且一直处于将《不扩散核武器条约》的普遍性扩大到中东的努力的前沿。自 1974 年以来，伊朗一直在推动在中东建立无核武器区的提案。但是，以色列政权作为《条约》在中东的唯一非缔约国，继续阻碍实现这一目标的所有国际和区域努力。这一政权有着漫长而黑暗的侵略、占领和战争罪行记录，它掌握的核武器对中东无核武器国家的安全构成严重威胁。某些核武器国家实行双重标准，特别是美国，它们在法律上承诺遵守不扩散的准则，却未能遵守和一贯执行，结果导致了以色列的核武器计划。我们一贯敦促不扩散的准则应在全球范围内适用，无一例外。

我国对核裁军和不扩散的持续承诺和贡献并没有终止，哪怕几年前在这里捏造的危机给我国造成了麻烦。通过艰苦的谈判，我们得以克服了这种不必要的危机，从而产生了《联合全面行动计划》，这是多边外交的历史性成功。《行动计划》对于《不扩散核武器条约》和不扩散制度有巨大的好处，作为如何解决技术和政治上复杂问题的一种模式，得到了广泛认可。这是国际社会坚定不移地支持执行该计划的原因。正如国际原子能机构连续 10 次报告所证实的那样，伊朗已经在过去两年中充分履行了该计划下的承诺，然而，美国作为《行动计划》的参与者却通过颁布政策、采取行动和做出负面言论，一再违反其在该协议下的承诺，目的是剥夺伊朗在交易中的利益。通过将计划与不相关的问题挂钩并威胁退出来绑架该计划，这是不可接受的。一方威胁除非重新谈判否则将放弃该计划。我们对这一威胁的反应是明确和坚定的：不，该计划不会重新谈判。美国对该计划的立场传达了一个重要信息，即在任何双边或多边协定中，美国都不是可靠的一方。

我们在支持核裁军和不扩散事业方面有共同利益，因为它有助于我们的安全和后代的安全。为了取得成功，我们都必须支持旨在以多边方式推动这一事业的努力。裁谈会应通过履行其任务在这方面发挥主导作用。我希望看到裁谈会在实现核裁军目标方面取得新的进展，并祝愿本次届会取得成功。

主席(以英语发言): 现在请允许我暂停会议，以便陪同德赫加尼先生退席。

会议暂停片刻。

主席(以英语发言): 我谨向我们的贵宾罗马尼亚外交部副部长乔治·钱巴先生阁下表示热烈欢迎。

钱巴先生(罗马尼亚)(以英语发言): 主席女士，首先，请允许我祝贺你担任裁军谈判会议主席，并保证我国将全力支持你的工作。我还要对你的前任斯里兰卡大使所作的紧密努力深表赞赏。此外，我祝愿将在本次届会上担任主席的所有六个会员国今年在推动裁谈会工作方面取得圆满成功。罗马尼亚认同你的发言中所作的评估，在这一理解的同时，请允许我强调一些对我国特别重要的问题。

我们的基本信念是，裁军谈判会议仍然是国际社会在裁军和军备控制领域的唯一多边裁军谈判论坛，其基本原则是成员之间达成共识。裁军谈判会议在谈判具有里程碑意义的裁军协定方面有着良好的记录，并且仍然有能力实现更多的目标。这种谈判作用必须保持和加强。裁军谈判中取得成功关系到我们所有人的关键利益，现在是克服长期僵局和恢复裁谈会实质性工作的时候了。当然，裁军谈判无法为我们所有的关切提供答案和奇迹般的解决办法，但如果没有裁谈会全体成员的明确和强烈的政治意愿，我们的参与的可信度和取得具体成果的决心有可能丧失。从这个意义上说，不需要提醒自己有什么利害关系。安全关切是真实的，我们必须考虑到当前的国际环境。

罗马尼亚处于不断变化的环境中，处于战略挑战的十字路口。因此，通过对话与合作巩固我们的安全符合我们的国家利益。本代表团继续承认裁军谈判会议对国际和平与安全的重要性，并支持通过一项具有谈判授权的全面和平衡的工作方案。这样的工作方案本身并不是目的，而是一种工具，应该使裁谈会能履行其作为裁军领域唯一多边谈判机构的使命。罗马尼亚承诺为此目的与所有代表团密切合作。正是本着这种精神，我国代表团去年提出设立前进道路工作组，其目的是找到继续前进的共同点。我想借此机会赞扬你们所有人，2018年2月16日通过了决定，以推动我们为裁军谈判会议设立附属机构的工作。我们应该保持这种势头，并在迄今为止所做的工作的基础上，保持一种现实和务实的办法，以扩大趋同的领域，并为今后的谈判奠定基础。

如果我们想在核裁军和不扩散努力方面取得稳步进展，政治意愿至关重要。《不扩散核武器条约》社区共同负责加强全球核不扩散制度，特别是克服违反国际不扩散制度的国家所构成的挑战。《不扩散核武器条约》仍然是实现无核武器世界的最佳方式，但是这一进程没有捷径。核裁军的任何努力必须以适当的逐步方式集体开展，依据所有缔约国的安全挑战和条约承诺，以一系列符合所有有关方面的利益的具体行动和有效步骤为基础。前进的唯一途径是确定更易于实现的目标，避免不切实际的期望。这样的期望使不扩散制度面临风险，破坏《条约》的可信度，并最终危及无核武器世界的共同目标。

我们一起应该可以恰当地管理当前的审议周期，确认《条约》的执行领域。简而言之，将在日内瓦举行的2020年《不扩散核武器条约》（《不扩散条约》）审议大会的筹备委员会要想取得成功，就需要对所取得的进展进行诚实的总结，并将此评价作为切实后续步骤的基础。我们应该推动实施2010年行动计划，以便在实现《条约》目标方面取得进一步进展。在2020年《条约》五十周年的背景下，我们必须在具体和可充分核查的核裁军措施的基础上，展示一种包容和渐进的方法。只有专注于建立共识，专注于在所有国家间塑造所需的信任和信心的倡议，我们才能实现有助于可持续核裁军进程的具体和切实成果。

我们不应采取不同的路径，而应与核武器国家和无核武器国家进一步工作，采取切实可行的基于共识的方法来应对核威胁，例如《全面禁止核试验条约》的生效或裂变材料禁产条约的谈判。《全面禁止核试验条约》的生效是一个目标，将成为全球核治理的转折点，并将为增进所有人的安全铺平道路。我们可以自豪地指出，该条约已成为最有效的威慑。核爆炸试验现在已经是违反既定国际标准的异常现象。在二十一世纪，只有一个国家仍在测试核装置，这种行为对国际社会来说是不可接受的，国际社会坚定和团结地反对任何此类违禁行为。正如联合

国秘书长所强调的那样，即使是最强有力的准则也无法取代具有法律约束力的禁令。目前的扩散挑战使《全面禁止核试验条约》的早日生效变得更为紧迫。

罗马尼亚政府多次提出另一个合乎逻辑的步骤，即尽快开始谈判裂变材料禁产条约，从而表明裁军谈判会议全体成员的政治意愿。开始这一谈判对于推进我们共同的核裁军努力至关重要，这是一个易于实现的目标，完全符合我们的逐步的方法。

我们应该把多边主义作为二十一世纪国际关系的基石，以规则为基础的秩序应该被视为我们全球安全的基础。这就是为什么我们必须尽最大努力确保裁谈会和整个联合国裁军机制的正常运作。

总而言之，裁军谈判会议现在应该发挥其主要作用，为实现一个更安全和更安宁的世界的目标作出贡献。让我们抓住裁军谈判会议的机会，毫不拖延地和充满信心地开展实质性工作，造福整个国际社会。

主席(以英语发言): 现在请允许我暂停会议，以便陪同钱巴先生退席。

会议暂停片刻。

主席(以英语发言): 我非常高兴地热烈欢迎下一位贵宾，南非国际关系与合作部副部长卢韦林·兰德尔斯先生阁下。

兰德尔斯先生(南非)(以英语发言): 主席女士，首先，请允许我毫不含糊地指出，南非是裁军、不扩散和军备控制的坚定拥护者，是一个不受大规模毁灭武器和常规武器扩散威胁的世界的热心支持者。虽然化学和生物武器对人类构成的威胁导致通过本机构的谈判禁止了这些大规模毁灭性武器，但实现一个没有核武器的世界仍然是一个未完成和缥缈的目标。

我国对裁军的承诺从来就不是一个目标而已。除其他外，它基于我们的信念，即国际和平与安全不能脱离发展，巨大的金融和其他资源继续被分流用于获取越来越多的毁灭性能力，而与此同时全世界有超过十亿人继续遭受饥饿和贫困，这样是不可能实现全球安全的。我们认为，只有通过加强国际合作，通过有能力应对我们集体安全关切的强大国际机构，才能有效解决共同威胁。

毫无疑问，裁军与不扩散之间存在着不可分割的联系，需要在这两方面取得持续和不可逆转的进展。作为核裁军和核不扩散制度的基石，《不扩散核武器条约》代表了核武器国家与无核武器国家之间的历史交易，前者致力于消除其核武器，其基础是后者对等地致力于不追求核武器的选项。令人遗憾的是，这个宏大的交易受到挑战，因为交易方不履行承诺，尤其是第六条下的内容。

我们相信，拥有核武器和追求核武器都不能加强国际和平与安全。有的言论为保留核武器寻找理由，其依据是所看到的核威慑的好处，这让我们尤其警觉。这些理由以及核武器提供终极安全保障的观点削弱了反对扩散和反对其他国家开发核武器的论点，其他国家倾向于使用正好相同的论据来证明其追求核武器选项的决定是合理的。简而言之，错误的武器在谁的手里都是错误的，因此能负责任地拥有核武器的想法必须加以驳斥。

采取必要步骤消除核武器的主要责任在于核武器国家。因此，这些国家有责任不再拖延，加速谈判，以便在严格有效的国际控制下实现所有方面的核裁军。

主席女士，如你所知，《禁止核武器条约》于 2017 年 7 月 7 日在联合国的一次会议上获得通过。通过包括国家和公民社会成员的联合国框架内的包容性多边进程，《条约》获得通过，这是 2012 年至 2014 年期间举行的三次国际会议的高潮，这些会议审议了使用核武器造成的灾难性人道主义后果及其相关风险。拥有核武器的国家决定不参加该次联合国会议，我们对此感到遗憾。三分之二的联合国会员国通过该条约，表明了国际社会对于使用核武器的灾难性后果和所有人的安全需要的道德和安全关切。

作为自 1945 年以来核裁军领域最重要的进展之一，《禁止核武器条约》是任何国家都可以承诺的最高不扩散标准，从而加强和补充了《不扩散核武器条约》。这也是挪威诺贝尔委员会在 2017 年对其进行认可的原因。它还为那些不在无核武器区的国家提供了机会，让它们可以加入一项对核武器表达完全反对的文书。

《禁止核武器条约》与《不扩散核武器条约》完全一致，并努力为履行后者的条款作出贡献，包括根据第六条就有效核裁军措施寻求真诚谈判的义务。它一丝不苟地维护根据《不扩散核武器条约》建立的保障制度，也不排除进一步加强任何保障制度、以及各国可能已承诺或将来可能采取的其他措施。与《不扩散核武器条约》一样，任何加入《禁止核武器条约》的国家都必须至少与国际原子能机构缔结全面保障协定，并加以执行。

该次联合国会议努力确保《条约》不会无意中在现有制度内造成漏洞，同时认识到今后需要制定详细的核查安排，希望所有国家都能参与其中。

我必须重申，《禁止核武器条约》不是关于核武器的最后决定，而是在实现并最终维持一个没有核武器的世界所需的制度演变中的关键一步。它的做法与消除其他不可接受的武器的做法相一致，即先禁止，后消除。重要的是，《条约》没有把一个国家或少数几个国家的安全利益置于整个国际社会的安全利益之上优先考虑，而是承认核武器对所有国家和所有人构成威胁。

2017 年 9 月 20 日《条约》在纽约开放供签署时，南非是签署它的约 50 个国家之一，我们期待所有承诺彻底消除所有核武器的国家迅速签署和批准《禁止核武器条约》。

《条约》不会分散注意力，而是鼓励在执行《不扩散核武器条约》下的核裁军义务和承诺方面取得紧急进展。缺乏对第六条的审慎执行，缺乏履行承诺的必要紧迫感，这破坏了人们对《不扩散核武器条约》的信心。我们认为，以必要的紧迫感忠实执行核裁军承诺可以恢复对该制度的信任，并加强国际和平与安全。

在我们为 2020 年《不扩散条约》审议大会做准备时，我们必须总结在执行《不扩散核武器条约》所有条款方面取得的进展，以及在这方面作出的庄严承诺。我们应该防止一些反对《禁止核武器条约》的国家利用这一点来分散我们的注意力，使我们忽视对实施 1995 年、2000 年和 2010 年审议大会《最后文件》所取得进展的客观评估。

在这方面，我们必须评估为什么《全面禁止核试验条约》仍然没有生效，这是 22 年前在裁军谈判会议上谈判的最后一项条约。鉴于最近的国际事态，实现该条约早日生效的重要性和紧迫性怎么强调也不过分。

过去几年若干挑战影响了国际裁军、不扩散和军备控制的努力，本届裁军谈判会议是在这样的背景下举行的。裁谈会继续僵持，无力履行其作为国际社会唯一的多边裁军谈判论坛的责任，在这些挑战中这一点肯定尤为突出。我们感到遗憾的是，裁谈会最近通过的决定又一次没有达到我们对结束长期僵局的期望。过去的重复活动并未使裁谈会朝着就工作方案达成协议更近一步。然而，裁谈会必须在 2018 年届会期间尽早就工作方案达成共识并开始谈判，我们希望最近的决定不会分散它对此的注意力。我们毫不怀疑，所有裁军谈判会议的成员为此都需要提高灵活性，并愿意超越狭隘的利益。

我国政府认为，裁谈会议程上有几个项目早已成熟，可以进行谈判，包括关于裂变材料的条约、关于防止外层空间军备竞赛的条约、以及其他有效的核裁军措施。我们认为没有理由让任何或所有这些问题不能在裁谈会上进行谈判，特别是要考虑到每个领域的复杂性，可能需要时间来加以解决。我们也不认为缔结这些文书可能会以任何方式危害任何国家的国家安全利益。相反，这些领域的新准则则会有助于加强国际和区域的和平与安全。此外，谈判行为本身也有助于重建各国之间的信任，这是迫切需要的。

裁谈会有紧迫的道德义务成为一个有效运作的平台，正如创始人所设想的那样。总的来说，裁谈会成员掌握着释放该机构真正潜力的关键，通过裁谈会，我们可以应对当前的全球挑战。

主席(以英语发言): 现在请允许我暂停会议，以便陪同兰德尔斯先生退席。

会议暂停片刻。

主席(以英语发言): 我谨请尊敬的同事阿拉伯叙利亚共和国常驻代表胡萨姆·埃丁·亚阿拉先生在会议上发言。

亚阿拉先生(阿拉伯叙利亚共和国)(以阿拉伯语发言): 主席女士，由于这是我在瑞典担任裁军谈判会议主席期间第一次发言，请允许我首先祝贺你担任主席，并向你保证我们的全力支持。还请允许我对你的前任斯里兰卡常驻代表表示赞赏，他的努力最终体现为通过了关于设立五个附属机构的决定，我们希望这五个附属机构能够研究所有议程项目。主席女士，我们期待你为实施该决定所作的努力取得圆满成功。这将是基础性的一步，有助于就全面和平衡的工作方案达成共识，并在此基础上恢复实质性工作，这将使裁谈会能够履行其谈判任务，并保持其作为唯一的多边裁军谈判论坛的性质、作用和任务，这是大会第十届特别会议即第一届专门讨论裁军问题的特别会议赋予它的任务。

当前的国际环境给世界带来了许多挑战，其中今天最严重的挑战可能是某些国家越来越多地在国际关系中诉诸武力的选择，伴随使用武力或威胁使用武力，好战言论在增加。这种状况滋养了国际层面的不信任，随着全球军费开支超过冷战时期的水平，造成了新的军备竞赛的威胁。这突出表明迫切需要恢复裁军谈判会议的关键作用。人类的生存因为核武器面临日益增长的危险、《不扩散核武器条约》的核武器缔约国可能使用或威胁使用核武器，对核武器库进行现代化，采纳以核武器为核心的战略理论，所有这些都与这些国家根据《条约》所承担的义务形成截然对比，并构成这些国家自身核裁军义务的倒退。

因此，我们重申阿拉伯叙利亚共和国的坚定立场，该立场强调核裁军和不扩散在所有方面的优先地位，并坚持认为实现核裁军的平行努力必须伴随旨在实现不扩散的努力，以便促进国际和平与安全。我们强调必须将在裁军谈判会议上启动谈判作为紧急事项，以实现这一目标。叙利亚支持裁军谈判会议采取行动，在裁谈会均衡和全面的工作方案下，起草一项具有国际约束力的条约，禁止生产用于核武器的裂变材料。它应该考虑到与核武器有关的议程上的四个主要问题。相应地，它应适用于这种材料的库存，这些库存应该是可核查的，并且应该要求销毁裂变材料现有库存以及已经生产的任何新材料。

为了彻底消除核武器，叙利亚强调拥有核武器的《不扩散核武器条约》缔约国必须向所有非核武器国家提供有效、普遍、无条件、非歧视性和具有法律约束力的安全保障，并就旨在向无核武器国家提供此类保障的具有普遍约束力的文书开展谈判。

叙利亚赞成裁谈会开始谈判，以缔结一项防止外层空间军备竞赛的具有法律约束力的国际条约。在这方面，它欢迎《关于防止在外层空间部署武器以及防止威胁使用或使用武力攻击外层空间物体的条约》草案，该草案由俄罗斯联邦和中国于 2008 年向裁军谈判会议提交，并于 2014 年更新。除了与核裁军、消极安全保证和防止外层空间军备竞赛有关的主要问题外，叙利亚还特别关注新出现的问题，例如恐怖主义组织和依附它们的个人拥有化学武器和有毒物质并将其用于军事目的。它重申支持俄罗斯的倡议，既提交法律文书草案作为裁谈会内部谈判基础。

主席女士，阿拉伯叙利亚共和国再次呼吁使中东成为无核武器和其他大规模毁灭性武器区，并期待看到国际社会在这方面采取具体步骤。事实上，以色列未加入《条约》，未开放其所有核设施以供国际原子能机构(原子能机构)检查，同时无视安全理事会、大会、原子能机构和《不扩散核武器条约》审议大会，这仍然是中东无核武器区未能建立的一个基本因素。在这方面，阿拉伯叙利亚共和国申明，建立中东无核武器区的问题与该区域的和平进程之间没有任何联系，它要求全面执行关于中东的 1995 年决议。达成该决议未经表决，这是 1995 年的大会达成的交易的一部分，该交易有助于无限期延长《条约》。叙利亚还指出有必要维持《不扩散条约》2000 年审议大会的《最后文件》，根据该文件，1995 年关于中东的决议仍然有效，直至其目标和宗旨得以实现。

《不扩散核武器条约》2010 年审议大会的《最后文件》所设想的 2012 年国际会议未能召开，叙利亚对此表示失望。这次会议原本应由中东所有国家参加，其目的是集中精力在该区域建立无核武器和其他大规模毁灭性武器区。由于包括条约保存国在内的一些国家放弃了《条约》规定的责任和义务，《不扩散核武器条约》2015 年审议大会失败了，此后，阿拉伯叙利亚共和国认为，2020 年审议大会取得成功的主要因素仍然是认真执行 1995 年审议和延期大会发布的关于中东的决议。类似地，所有各方必须充分履行其实现建立中东无核武器和其他大规模毁灭性武器区的目标的义务。叙利亚还强调，建立这样一个区域是缔约国根据《条约》承担的义务的一个组成部分，并呼吁所有缔约国尊重这一义务。

包括瑞士外交部长在内的一些发言者在其所谓的“叙利亚冲突”的背景下讨论了使用化学武器的问题。在这方面，我要重申，叙利亚毫无保留地谴责任何人在任何地方任何时间使用化学武器或有毒化学物质。伊拉克黎凡特伊斯兰国(伊黎伊斯兰国)、胜利阵线和其他恐怖主义团体继续获取和使用有毒化学物质，这一事实是一种极其严重的现象，需要就对其进行打击的最佳方式达成共识，与此同时避免一切欺骗、选择性的考虑和狭隘的政治目标。部长提到通过全面调查采取行动防止使用此类武器的重要性。相应地，这要求保证调查机制符合《公约》规定的标准。在这方面，需要提出警告，在主管国际机构的框架之外组织的选择性会议是危险的，推动自愿的伙伴关系以建立针对特定国家的不扩散制度也是危险的，该制度是虚假的，其基础是施加单方面强制措施的政策。这种行为违反了《宪章》和联合国的工作方法。它还试图规避主管国际机构的作用，特别是禁止化学武器组织(禁化武组织)，并破坏现有的不扩散制度。我们惊讶地看到联合国秘书处参加了这些会议。

主席(以英语发言): 我请美国代表行使答辩权。

伍德先生(美利坚合众国)(以英语发言): 我发言显然是要行使我的答辩权，以回应今天上午和下午在这里所说的一些事情，特别是俄罗斯联邦外交部长所说的事情。

我首先要说的是，这是典型的俄罗斯的言论，你在若干论坛上都能看到这种情况，俄罗斯联邦似乎要将世界上的一切错误都归咎于美国。令我感到惊讶的是，俄罗斯人还没有决定责怪我们造成了他们那里的大雪，但这很快就会到来。我的意思是，我可以一整天呆在这里，只是罗列俄罗斯在世界各地造成的问题，首先是俄罗斯联邦在乌克兰东部的所作所为，或者是他们试图破坏一个主权国家稳定的“小绿人”，他们已经在克里米亚做过的事情，或者是他们为试图破坏西方选举进程的稳定性在一些西方国家做过的或正在做的事情。俄罗斯联邦至少否决了三项要求追究责任和恢复禁化武组织——联合国联合调查机制的安理会决议。清单还没罗列完，但我希望你们都能继续听我讲，我需要回应一些所作的指控。

首先，关于新的《削减战略武器条约》，我要讲得非常清楚，美国在 2018 年 2 月截止日期之前完成了根据该条约的削减。我们完全遵守了本条约规定的义务。句号。

关于弹道导弹防御的说法，我们在这个会议室中经常听到俄罗斯联邦代表的说法，即弹道导弹防御通过反制弹道导弹的胁迫力增强了区域的稳定性，而这些导弹的数量正在增加。我们已经说过，我们的任何弹道导弹部署都没有威胁到俄罗斯的战略核威慑力量。

关于美国的化学武器库存，美国正有条不紊地争取在 2023 年底最后期限前完成完全销毁化学武器库存。我想把一点说得很明确：我们正在实现遵守最后期限的目标。顺便说一下，有一点尊敬的外交部长没有提及，即就俄罗斯遵守其消除化学武器库存的最后期限而言，美国为这项努力捐助了 10 亿美元。俄罗斯，不用客气。

关于叙利亚的化学武器，俄罗斯声称阿萨德政权已经消除了其化学武器库存，这完全是荒谬的。它继续否认阿萨德政权使用化学武器的能力，简直令人难以置信。在这个问题上，俄罗斯需要站在历史正确的一侧。它目前处于历史错误的一侧。

关于谴责使用化学武器的国际伙伴关系，国际伙伴关系或一些团体试图支持追究那些使用这些武器的人的责任的努力，它们不应受到批评。应该支持而不是试图破坏这些努力。

我将简要涉及核共享。这是一个古老的论点。好吧，我不应该说古老，这实际上是俄罗斯联邦近来提出的一个论点。但请大家听清楚，这是关于北大西洋公约组织国家没有遵守《不扩散核武器条约》第一条规定的义务的陈词滥调。美国完全遵守了其《不扩散核武器条约》的义务。又一次，句号。

关于俄罗斯的化学武器和生物武器公约提案，美国认为不需要新的国际公约，也不同意俄罗斯关于处理化学武器和生物武器恐怖主义的国际框架方面存在严重差距的论点。我们认为，谈判这样一项公约只会分散人们对阿萨德政权违反《化学武器公约》和联合国安全理事会第 2118 (2013) 号决议继续使用化学武器的关注。相反，我们认为至关重要，我们不要拖延或破坏为加强实施现有框架使用既定机制的实际努力。我们应该继续在其他适当的情境中处理这些重要问题，例如《生物武器公约》、《化学武器公约》、《制止恐怖主义爆炸的国际公约》和安全理事会第 1540 (2004) 号决议。同样重要的是支持禁化武组织等有关国际组织，这些组织明确有权处理非国家行为体构成的化学和生物武器威胁。所以，如果我们之前讲得不清楚，让我讲得非常清楚：美国不支持俄罗斯的提案。

关于美国及其推进低当量弹道导弹开发的决定，正如我几周前在这个会议厅所说的那样，俄罗斯的核理论的一个关键因素是其“为降级而升级”的政策。借此，俄罗斯所说的是，它实际上有能力在与对手的潜在冲突中使用非战略核武器，并让对手意识到自己有一或两个选择：要么退缩，要么使用战略核武器进行回应。所以，这是一个非常危险的政策和理论。而美国正在开发这种低当量弹道导弹武器的原因是为了确保传达一个信息，那就是这样的政策没有用，并且是危险的，不应该尝试。

关于防止外层空间的军备竞赛，我只简短地说一下，关于一般外层空间，俄罗斯一直在追求地面反卫星武器。我们已在这个会议厅内说过多次，我将再说一次，拟议的《防止在外层空间部署武器条约》不会在本机构中获得共识。

我的最后一点是对伊朗代表就《联合全面行动计划》所作的评论发表意见。我本来还可以讲其他一些要点，但我意识到其他人想要发言。正如特朗普总统于 2017 年 10 月和 2018 年 1 月宣布的那样，本政府的伊朗政策对伊朗采取了全面的做法，超越了《联合全面行动计划》。我们已经明确表达了我们对伊朗破坏稳定的活动不在计划之内的担忧，特别是对区域代理人实施恐怖主义的支持和弹道导弹的活动。我们继续坚持我们在该计划下的承诺，包括最近在 1 月 12 日续展制裁豁免。在我们这样做的同时，我们将继续严格让伊朗对其在该计划下的核相关承诺负责，正如特朗普总统明确指出的那样，本政府认为该计划是一项有缺陷的协议，必须修理。总统要求国会与政府合作解决该计划的缺陷，包括修改和加强《伊朗核协议审查法》，该法既涉及该计划下某些限制到期的问题，也涉及伊朗开发弹道导弹破坏区域和国际的和平与安全的问题。

与合作伙伴一起，本政府还在寻求新的补充协议，如果伊朗开发或测试远程导弹，阻挠检查或在核武器方面取得进展，将会实施新的多边制裁。有关我们对伊朗活动的担忧的更多信息，请你们阅读最近发布的美国核态势评估报告。

主席(以英语发言): 我现在请法国大使发言。

吉顿女士(法国)(以法语发言): 谢谢你, 主席女士。我想就几位发言者今天上午就反对使用化武有罪不罚问题的国际伙伴关系所作的评论发言, 如你所知, 这是法国于 1 月 23 日发起的一项倡议。我们都感到遗憾的是, 自 2012 年以来, 化学武器不断在世界各地被使用, 使化学武器的使用禁令受到质疑。恢复完全和可核查的使用禁令对国际安全、战略稳定和国家内部安全至关重要。如果该负责任的人不承担后果, 最成功的不扩散制度就会受到质疑, 这是不可接受的, 这就是发起伙伴关系的原因。

这项倡议现在包括 25 个国家, 代表了联合国所有区域集团, 这些国家承诺公布可能参与化学方案或攻击的个人和实体的名称, 并汇集其资源, 特别是分享信息。

该伙伴关系的目标是打击对使用化学武器的日益接受, 劝服任何人今后不要使用这些武器, 帮助克服国际政治僵局, 并分享信息和专门知识, 其中包括为伙伴关系的成员在该领域进行能力建设。与有人可能讲过的内容相反, 该倡议的地理范围是普遍的。它适用于所有开发化学武器能力的方案, 适用于任何行为体在任何国家对这些不人道武器的任何使用。

这项倡议是对现有主管机构的补充, 旨在强化它们的活动, 尤其是在这一活动不幸因国际社会众所周知的方法差异而遇到困难的时候。该伙伴关系旨在融入这些现有的绝对正当的国家和国际机制。通过这种方式, 它将有助于巩固打击扩散和使用化学武器的总体制度。这项倡议吸纳了负责打击扩散和使用此类武器的多边机构, 特别是联合国裁军事务厅和禁化武组织。

最后, 我重复一遍, 该伙伴关系作为一项倡议, 对所有支持其目标的《化学武器公约》缔约国开放。这是一个旨在加强国家间合作的机制, 我们邀请所有怀有同样关切的国家加入。

主席(以英语发言): 我现在的发言名单上还有两个希望行使答辩权的代表团。我请阿拉伯叙利亚共和国的亚阿拉大使发言。

亚阿拉先生(阿拉伯叙利亚共和国)(以阿拉伯语发言): 我为第二次发言感到抱歉, 我发现自己不得不这样做, 因为美利坚合众国的代表又一次企图利用裁军谈判会议的会强行提出化学武器问题, 歪曲事实, 并就阿拉伯叙利亚共和国境内此类武器的使用和相关调查提出毫无根据的指控。这是美国实施的系统性的虚假信息攻势的一部分, 以寻求威胁我国主权及领土统一和完整的政治利益。

当然, 我无意重复之前作出的详细解释, 也无意再讲联合调查机制对在叙利亚土地上使用有毒化学物质的事件进行的调查是不专业的和有偏见的。我也无意详细讲该机制的报告如何缺乏客观性, 如何因为美国施加压力被高度政治化而导致其工作受到破坏。这样做是为了使报告服务于美国的利益, 而不惜牺牲科学真相和简单的逻辑。

我国政府提交了科学事实和法律解释, 全部载于去年裁军谈判会议的记录和主管国际机构禁止化学武器组织的会议记录以及其他文件。其中最近的一项是我国代表团两星期前提交给安理会的文件, 以回应有关在叙利亚使用化学武器的控诉和指控。尽管如此, 主席女士, 请允许我回顾一下这方面的某些事实, 以回应美国大使的发言中的指控和控诉。

首先，阿拉伯叙利亚共和国履行了于 2013 年加入的《化学武器公约》规定的所有义务，并且在与外国资助的恐怖主义作战造成的极其复杂的实际情况下，在创纪录的时间内完全地和不可逆转地消除了其化学方案，取得了前所未有的成就。应该记得，在禁化武组织的直接监督下，叙利亚已经销毁了其所有设施和生产设备，并将其所有有毒化学物质送到国外进行销毁。西格丽德·卡格女士是荷兰对外贸易和发展合作部长，也是禁化武组织——联合国消除阿拉伯叙利亚共和国化学武器的联合特派团的前负责人，星期一她在裁谈会上发表的讲话中再次证实了这一点。不言而喻，叙利亚没有使用任何化学武器，非常简单地，因为它根本没有化学武器。

第二，阿拉伯叙利亚共和国在正式声明中，以最强烈措辞谴责了所有使用化学武器的行为，其中最近的一次是我本人今天在裁谈会上的发言。它还谴责出于政治原因和我们非常清楚的动机而针对它的虚假指控。

第三，叙利亚进行了充分的合作，并提供了对使用化学武器进行透明、客观和专业的调查所需的一切条件，以反驳针对它的误导性指控，并揭露那些真正应对此类罪行负责的人和那些用叙利亚人民的鲜血做交易的人。然而，一个众所周知的国家集团阻碍了调查，并施加各种形式的压力，使调查团队的工作被政治化。这是因为任何真正透明和客观的调查结果都不会服务于这些国家的议程，也不会有助于掩盖它们与恐怖主义团体的合谋，这些团体使用化学武器，以引起对叙利亚政府的指控，从而阻止阿拉伯叙利亚陆军进一步收复被恐怖分子胜利阵线侵占的地区。

第四，旨在以武力扩散混乱和改变政策的政策只会在世界范围内传播恐怖主义现象，并导致恐怖分子在袭击中获取和使用有毒化学物质的机会增加。伊黎伊斯兰国和胜利阵线等恐怖主义团体继续获取、储存和使用有毒化学物质这一事实是一个极其严重的现象，这要求就对其进行打击的最佳方法达成共识，同时避免任何欺骗、选择性的考虑和政治目标。在这方面，我们认为，俄罗斯联邦向裁军谈判会议提交的旨在应对生物和化学恐怖主义威胁的文书草案是处理这一威胁的最佳方法。

第五，《化学武器公约》的宗旨是建立一个有效的禁止化学武器的全球制度，要实现这一宗旨，必然需要努力使《公约》普遍化。在主管国际机构之外秘密组织例如巴黎会议这样的选择性的只有少数几个国家参加的会议，或通过启动所谓的自愿伙伴关系以创造虚假的不扩散制度，通过违反国际法的强制措施针对特定国家，这样做并不能实现这一宗旨。这样的联盟与伙伴关系原则相抵触，并规避了以禁化武组织为首的主管国际机构的作用，破坏了它们的作用和现有的不扩散制度。

最后，维持国际商定的不扩散制度，这需要结束对在叙利亚使用化学武器问题的政治化和操纵，同样也需要在执行国际义务时停止使用双重标准，以尊重各国的国家安全。

在结束之前，请允许我正式表明，我反对我的同事美国大使一直使用某些词语称呼我国，这种方式不符合外交规则和礼仪的原则。

主席(以英语发言): 我想请朝鲜民主主义人民共和国代表发言，以便他可以行使答辩权。

朱永哲先生(朝鲜民主主义人民共和国)(以英语发言): 我现在发言行使答辩权, 简要回应一两位要人在今天上午的发言中的说法, 他们把朝鲜民主主义人民共和国行使其自卫权描述为对全球和平的严重威胁。我强烈地认为, 他们所提出的观点是基于对朝鲜半岛核问题的错误和片面的看法, 不然就是完全无视现实。由于我们的代表昨天在发言中明确表达了朝鲜民主主义人民共和国在这个问题上的立场, 我不想再详细说明, 但我国代表团要强调以下几点。

朝鲜民主主义人民共和国的核力量对敌对国家的任何核威胁和鲁莽的军事挑衅具有强大的威慑作用, 因此它不会对任何国家或区域构成威胁, 除非它们侵犯朝鲜民主主义人民共和国的主权和国家利益。因此, 我国的自卫措施对全球和平构成威胁的说法绝对是不合逻辑和荒谬的。

主席(以英语发言): 我想通知会议成员, 口译员表示愿意留到下午 1 时 10 分。之后将不会有口译。我现在请以色列代表发言。

亚龙女士(以色列)(以英语发言): 由于这是我国代表团在你担任主席期间第一次发言, 主席女士, 请允许我对你主持我们讨论的方式表示赞赏。我向你保证, 我们将全力支持你的职责。

我想回答一些以色列的区域邻国所作的评论: 伊朗、叙利亚和埃及。以色列承认《不扩散核武器条约》的重要性及其对全球不扩散制度的贡献, 并对《不扩散核武器条约》2015 年审议大会在没有达成共识结果文件的情况下结束表示遗憾。但是, 审议大会对与中东有关的问题缺乏一致意见的责任不能归咎于我们。以色列继续强调该区域所有国家之间需要进行直接和持续的对话, 以应对广泛的安全威胁和挑战。这种以广泛接受的协商一致原则为基础的区域对话必须完全发端于该区域, 寻求在平等的基础上以包容的方式解决该区域所有国家的关切。直接接触与信任和建立信心相结合, 是任何有意义的对话以及在该区域建立新的安全示范的任何尝试的必要先决条件。虽然该区域的一些行为体声称可以在中东建立新的全面安全架构, 为此不需要与以色列直接接触, 不需要承认以色列在安全和可靠的边界内存在的权利, 不需要减少区域紧张局势, 不需要建立必要的该区域各国之间的信任和信心, 这种立场是站不住脚的, 将阻碍实现中东的安全、稳定和保障。现在是阿拉伯集团放弃对抗和敌对道路, 选择和解、直接协商和建立信任的道路的时候了。

主席(以英语发言): 我现在请伊朗伊斯兰共和国代表发言。

海达里先生(伊朗伊斯兰共和国)(以英语发言): 主席女士, 我要行使我们的答辩权。我想首先谈谈美国代表就伊朗问题所作的评论。关于《联合全面行动计划》, 我国副外交部长已雄辩地指出行动计划是有效果的, 该交易不容讨价还价, 我无意重复。

关于伊朗破坏稳定的活动的问题, 我可以说, 美国已经决定其利益是制造和加剧区域争端, 恶化冲突和不安全因素, 助长军备竞赛, 从而为其武器创造更大的市场。另一方面, 伊朗认为, 在高度敏感的波斯湾地区实现睦邻友好和和平与稳定符合其区域利益。这与美国现任总统公开声明的立场形成鲜明对比, 美国现任总统在竞选期间公开认为伊朗与伊拉克之间的战争是为了服务美国的利益, 最近, 他公然把自己对该区域的访问与价值数千亿美元的美丽武器和毁灭工具的销售挂钩, 而这些武器和工具目前正用于打击该区域手无寸铁的儿童和老人。

伊朗伊斯兰共和国在国内建立了最高标准的稳定和安全，也向伊拉克和叙利亚人民和安全部队提供咨询服务，在打击恐怖主义方面发挥了不可或缺的作用，挫败了企图接管大马士革、巴格达和埃尔比勒的塔克菲里运动，并帮助在伊拉克和叙利亚铲除这些团体。其武装部队在打击恐怖主义集团方面发挥了建设性作用，现任美国总统，特朗普总统在竞选期间自己也说这些恐怖团体是美国造成的。伊朗在消除这一祸害方面发挥了重要作用。令人遗憾的是，美国并没有放弃将恐怖主义作为工具并加入伊朗的真正反恐努力，反而继续将这些建设性努力错误地描述为破坏稳定。我仅做这些简短的评论。

关于导弹计划问题，我们也多次说过，我们的导弹只是为了威慑和防御，而整个区域有数十亿美元的军用物资涌入泛滥。伊朗为什么没有权利进行自卫？伊朗重申，任何国家为其自卫和安全享有获取、制造、进口和保留常规武器及相关部件、复合物和累积物的固有权利。然而，这些只是安全形势被淹没的冰山的一角。我们所生活的区域的军事开支和武器进口相当可观，但有些国家却在批评伊朗为数不多的导弹，这些导弹有严格的设计，仅为装载常规弹头，并与伊朗的安全需求相称。我们制订的导弹计划是为了满足国家的防御和安全需求，不能也不应在真空中看待和评价。

在行使对以色列的答辩权时，我应该说，以色列作为《不扩散核武器条约》在该区域的唯一非缔约国，其拥有的核武器及其运载系统以及其他秘密的大规模毁灭性武器计划对整个区域的稳定和国际和平与安全构成严重威胁。以色列获准不参加任何关于大规模毁灭性武器的国际条约，而反复的记录表明它不断地使用针对平民的不人道武器，这进一步加剧了该区域的安全关切。令人关切的是，由于它一贯拒绝加入《不扩散核武器条约》，拒绝将其核设施置于原子能机构的保障监督制度之下，在中东建立无核区的任何努力都尚未成功。令人更关切的是，尽管它无视国际社会的要求，却仍得到一些核武器国家的全力支持。一些主要大国对该区域的真实行为体现了双重标准、虚伪、选择性和歧视，为什么会这样？《不扩散核武器条约》的缔约国受到惩罚，而《条约》之外的国家则受到慷慨奖励，这导致了《不扩散核武器条约》2015 年审议大会的失败。此外，以色列发动了针对巴勒斯坦人民以及该区域国家其他人民的国家恐怖主义。

主席(以英语发言): 我请美国的伍德大使发言。

伍德先生(美利坚合众国)(以英语发言): 我会很简短。关于叙利亚代表所作的评论，声称美国在歪曲叙利亚境内使用化学武器的事实，听到这么说令人惊讶。听到这些真是不可思议。叙利亚在这个问题上没有任何可信度，一点也没有。但我会这样说：该政权将因对本国人民犯下的罪行被追究责任。毫无疑问。关于这个问题的最后一点：叙利亚说它履行了《化学武器公约》规定的所有义务，这简直荒谬。

在回应伊朗代表所作的评论时，我只想简短地说，你只需要看伊朗向也门的胡希叛乱分子、黎巴嫩的真主党和加沙地带的 Hamas 供应的武器。正是这些活动破坏了该区域的稳定。不必相信我的话，可以问问该区域的国家。

主席(以英语发言): 我请埃及代表发言。

阿塔先生(埃及)(以英语发言): 我非常抱歉, 我本不想发言, 但由这里的发言中有一项直接提到我国代表团, 我想行使我对以色列代表所说的内容的答辩权。

阿拉伯集团表示愿意通过参加 2010 至 2015 年审议周期期间举行的一系列磋商, 直接与以色列接触。磋商在维也纳、日内瓦和格里昂举行。因此, 以色列声称我们选择不直接与以色列接触是完全没有根据的。

至于以色列存在的权利, 尚不清楚这一论点究竟指向哪个国家, 原因很简单, 因为我国与以色列建立了双边关系。我只想澄清这一点。

关于中东对 2015 年《不扩散核武器条约》审议大会失败负有责任的论点, 我想说的是, 这不仅仅是我们的过错, 也应该对 2015 年阻止结果文件出台的三个国家提出批评, 因为这些国家声称它们是因为关于中东的表述而阻止了这份文件。所以这不仅仅是因为我们, 我也想明确这个事实。

至于建立中东无核武器区, 在这方面, 我想提两项具有约束力的安全理事会决议。我们在裁军谈判会议这里经常听到一个论点, 即安全理事会决议是国际法。我们有安全理事会第 487 (1981) 号决议, 该决议执行部分第 5 段呼吁以色列紧急将其核设施置于国际原子能机构的保障之下。我还想提及安全理事会第 687 (1991) 号决议, 该决议是根据《联合国宪章》第七章缔结的, 在序言中回顾了在中东地区建立无核武器区的目标, 在执行部分第 14 段中指出, 该决议将采取的行动是朝着在中东建立无大规模毁灭性武器及其所有运载导弹区的迈出的步骤。

主席(以英语发言): 我看到现在是下午 1 时 10 分。如果你们希望在没有口译的情况下继续正式会议, 我们可以继续, 我可以请伊朗代表发言。我认为你愿意在没有口译员的情况下继续正式会议。先生, 请你发言。

海达里先生(伊朗伊斯兰共和国)(以英语发言): 由于我们的语言不是联合国的官方语言, 我将用英语发表评论。回应美国代表的答辩权, 就也门而言, 我仅做这一简短的评论, 我引用伊朗高层领导的话: 针对伊朗提出的关于也门的指控毫无根据。怎么可能把武器运到一个被完全围困的国家, 特别是导弹? 哪怕是医疗救援物资和食品都被中止了, 这个国家被严密封锁, 甚至不可能进行人道主义援助。关于也门问题, 我想请美国代表阅读我们驻纽约代表团编写的一份案例研究: 《驳斥另类证据》。我准备给他一份。鉴于有该案例研究, 我想我不需要对与也门有关的指控做出进一步回应。

主席(以英语发言): 我现在请阿拉伯叙利亚共和国代表发言。

阿什卡尔先生(阿拉伯叙利亚共和国)(以英语发言): 我请求发言, 以回应美国代表的发言。我只是想呼吁终止一些西方国家为实现非常狭隘的政治目标而对联合国机制的操纵。我要重申, 叙利亚政府已经消除了其拥有的所有化学武器, 我们最强烈地谴责在任何地方任何情况下使用任何化学武器。我们正在履行《化学武器公约》规定的义务, 我们再次呼吁尊重会议成员国的外交礼仪。

主席(以英语发言): 我现在请俄罗斯联邦代表发言。

杰伊涅科先生(俄罗斯联邦)(以英语发言): 亲爱的同事们, 我不想让你们在午餐时间留在这里, 但既然你们在本会议厅听到了很多关于我们的话, 我有义务回应。

我不会重复我们的外交部长说过的话: 我相信他的发言足以说明问题。但我想提请你们注意一个简单的事实, 因为在这个房间里, 发言者几次或多次提到了核武器国家和无核武器国家。事实上, 外交部长拉夫罗夫是安理会五个常任理事国唯一在裁军谈判会议这一高级别会议上发言的部长, 我认为这是我们对裁谈会的真正态度的最好证明。不仅如此, 他广泛地概述了俄罗斯对许多“热点”话题的立场, 我想强调一下“热点”这个词, 并收到了不同的反应和看法。

为了节省时间, 我把我的答辩权限制为一条一般性意见, 即我认为, 当我们在五个附属机构实际开展工作时, 我们可以很容易地回到具体问题, 并详细讨论。与此同时, 我想指出, 在这个会议厅中声音最大的代表团正在妨碍我们的共同工作。有人告诉我, 协调防止外层空间军备竞赛活动的两名候选人的提名同样也被这个代表团阻止。我相信这个事实本身也能说明问题。

主席(以英语发言): 还有其他代表团想发言吗? 好像没有了。因此, 我们今天上午的裁军谈判会议高级别部分的工作结束了。

裁谈会下一次全体会议将于星期四下午 3 时举行。

下午 1 时 15 分散会。